

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Bismi Laahi Rahmaani Rahîmi

Au nom d'Allaah le Miséricordieux le très  
Miséricordieux

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْ سَلَّيْدَنَا مُحَمَّدَ  
وَعَلَيْ ءَالِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ

Wa salla Lâhou alâ Séyyidinâ  
Mouhammadinn

wa alaa Alîhî wa Sahbihî wa Sallama

Que salut et paix soient sur notre vénéré maître  
Mouhamed

sur sa Famille et ses Compagnons

قَالَ شَيْخُنَا الشَّيْخُ سَعْدُ آبِيهِ  
أَكْمَلُ اللَّهُ لَهُ كُلُّ مَا يَرْتَجِيهِ

Qaala Cheikhounaa Cheikhou Sa'-dou  
Abîhi

Akmala Laahou Iahoû koulla maa yartajîhi  
Cheikhna Cheikh Sa'-d Bouh qu'Allaah  
lui accorde tous ses désires a dit

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِ الشَّبَابِ وَمِنْ  
ذَنْبِ الْكُهُولَةِ وَلَذِ فِيهِ مَا وَقَعَ

**Astaghfirou Laaha minn zambi chabaabi  
wa minn zambil kouhoûlati wa laz fîhi  
maa waqa-aa**

Je demande pardon à Allaah, pour mes  
péchés de jeunesse, et pour mes péchés  
de vieillesse et tout ce qui s'est passé  
entre les deux.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِ الزَّمَانِ وَمِنْ  
ذَنْبِ الْمَكَانِ وَتَضْيِيعِ مَا شُرِّعَ

**Astaghfirou Laaha minnZambi zamaani  
wa minn**

**zambil makaani wa tadyî-i maa chouri-aa**

Je demande pardon à Allaah, pour le  
péché du temps et pour le péché du lieu,  
et détérioration de la jurisprudence (Chari-  
a)

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِ الْيَالِ وَمِنْ  
ذَنْبِ النَّهَارِ وَمَا فِي الدَّيْنِ قَدْ زُرِعَ  
Astaghfirou Laaha minn zambi layaali wa  
minn

zambi naхаari wamaa fî zéyni qad zouri-  
aa

Je demande pardon à Allaah, pour le  
péché des nuits et pour, le péché du jour  
et tout ce qui au niveau des deux, à  
germé.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِ الْفِعَالِ وَمِنْ  
ذَنْبِ الْمَقَالِ وَمِنْ جَمِيعِ مَا جُمِعَ  
Astaghfirou Laaha minn zambil fi-aali wa  
minn

zambil maqaali wa minn jamî-i maa  
joumi-a

Je demande pardon à Allaah, pour mon  
péché d'acte et pour  
mon péché de parole et pour tout ce que  
cela a réuni.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِمَّا رَيَيْ بِالْبَصَرِ  
وَكُلَّمَا قِيلَ بِاللِّسَانِ أَوْ سُمِعَا

Astaghfirou Laaha immaa rî-a bil bassari  
wa koullamaa qîla bi lissaani aw soumi-  
aa

Je demande pardon pour tout ce j'ai  
regardé et pour  
tout ce qui a été dit par ma langue, ou que  
j'ai entendu.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ لَمْسِ الْيَدَيْنِ وَمِنْ  
مَشْيٍ إِلَيْ كُلَّمَا فِي الشَّرْعِ قَدْ مُنْعَا

Astaghfirou Laaha minn lamsil yadéyni

wa minn

machyi ilaa koullimaa fi char-i qad  
mouni-aa

Je demande pardon pour tout ce que mes  
mains ont touché, et pour le déplacement  
vers tout ce qui au niveau de la charî-a est  
interdit.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِ الْفَوَادِ وَمِنْ  
ذَنْبِ الْجُسِيمِ وَمَا فِي الدَّهْرِ قَدْ صُنِعَ

Astaghfirou Laaha minn zambil fou-aadi  
wa minn

zambil jousséymi wamaa fi deuhri qad  
souni-aa

Je demande pardon à Allaah pour le péché  
du cœur, et pour, le péché de mon petit  
corps, et tout ce que tout le temps

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ ذُو كَرَمٍ  
سُبْحَانَ غَفَارٌ مَا مِنْ ذَنْبٍ أَرْفَعَ

Astaghfirou Laaha innna Laaha zoû  
karaminn

soub-haana Ghaffaarou maa minn  
zambinaa roufi-aa

Je demande pardon à Allaah, en fait Allaah  
est généreux,  
gloire au Pardonnant, de tout péché  
comptabilisé.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ مَا  
جَنَاهُ عَبْدُهُ عَلَيْهِ عَصْنِيَانِهِ طُبِعَا

Astaghfirou Laaha inna Laaha yaghfirou  
maa

janaahou abdoun alaa iassyaanihi toubi-  
aa

Je demande pardon à Allaah, en fait Allaah  
pardonne toute  
faute que commet un serviteur, de façon  
habituelle.

تمت  
fin

وَقَالَ أَيْضًا

Il a aussi dit :

رَبِّ بِلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
هَبْ لِي مَقَامًا لَا يُرَى سِوَاهُ

Rabbi bi laa ilaaha illa Laahou  
hab li maqaamann laa youraa siwaahou  
Seigneur ! par la puissance de « il n'y a de  
Dieu qu'Allaah,  
accordes-moi une station qu'on ne trouve  
nulle part ailleurs.

رَبِّ بِلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
أَغْنِنَا بِاللَّهِ عَمَّنْ سِوَاهُ

Rabbi bi laa ilaaha illa Laahou  
aghnînaa bi Laahi ammann siwaahou  
Seigneur ! par la puissance de « il n'y a de  
Dieu qu'Allaah  
Accordes-nous l'autosatisfaction, vis-à-vis  
de quiconque n'est pas Toi.

وَهَبْ لَنَا كُلَّ مَا نَرْجَاهُ  
رَبِّ بِلَ إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ

Wa hab lanaa koulla maa narjaahou  
Rabbi bi Laa ilaaha illa Laahou